

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.
Zespół (fond) 73.
Archiwum Ostapa Ortwina

2. Archiwum Ostapa Ortwina. Świadectwa urodzenia, ślubu 1915-1942 (2).

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

Львівська бібліотека
ВІСІМЬ РУКОПИСІВ
№ Дрт. 2. 1

Ортин Осман
(Ostwin Ostap).

Свідоцтва народженні

і шлюб

1915, 1942

Львів

Док. 2 арк.

св. пол. пат.

Archi-Dioecesis: *S. Mariae Magdalenae Leopoli*

Districtus: *Leopolis*

N-rus: *488*



Testimonium nativitatis et babtismi

Ex parte officii parochialis rit. lat. Ecclesiae sub tit. *S. Mariae Magdalenae* notum testatumque fit, in libris metricalibus natorum huius Ecclesiae destinatis pro *Urbe Leopoli* *Petrus Tom. C. Pag. 162.* reperiri sequentia:

Annus Mensis Dies nativitatis	Locus nativit. et N-rus domus	NOMEN	Religio	Sexus	Thori	Parentes: Nomen, cognomen et conditio	Patrini: Nomen, cognomen et conditio
<i>1876</i> <i>VI</i> <i>23</i>	<i>Leopolis</i>	<i>Oscar Romanus</i> <i>/binom./</i>	<i>Romano-catholica</i>	<i>Marculini</i>	<i>legitimi</i>	<i>Mater Ellenbogen</i> <i>Henricus</i> <i>Josephus</i> <i>/binom./</i> <i>Maria</i> <i>Hedvigis</i> <i>/binom./</i> <i>Mater Ellenbogen</i>	<i>Romano</i> <i>Vitoldus</i> <i>/binom./</i> <i>Sigarden</i> <i>profes. Univ.</i> <i>et</i> <i>Andrzej</i> <i>Anna</i> <i>Ekerny</i> <i>next s'igimochi</i>
<p>Sacerdos babtisans: <i>P. D. Michael Lobiza, catecheta</i></p> <p>Obstetrix: <i>/</i></p> <p>Anotationes:</p>							

Quas testimoniales manu propria subscribo et sigillo Ecclesiae parochialis munio

Leopoli 7 Aprilis A. D. 1942



Joannes
Guzdzisz

Wolne od stempła w sprawie wdowiej.



Urząd metrykalny izraelicki we Lwowie.

Israelitische Matrikenführung in Lemberg.

N^o

Świadectwo zaślubin. — Trauungschein.

W księdze zaślubin okręgu metrykalnego Lwów na rok 1908 stron 28 zapisane jest, co następuje: Trauungsbuche des Matrikenbezirkes Lemberg Jahrgang ... Seite ... ist Folgendes eingetragen:

1	Liczba porządkowa Fortlaufende Zahl	427
2	Narzeczonego Des Bräutigams	Imię i nazwisko, miejsce urodzenia, zatrudnienie i miejsce zamieszkania nr. domu, niemniej imiona, zatrudnienie i miejsce zamieszkania jego rodziców <i>Oskar Katzenellenbogen, rodem z Kamarka, literat we Lwowie ul. Tyblikiewicza 11. 27. syn matronki inżyniera Henryka Katzenellenbogen i Maryi, we Lwowie.</i>
		Wiek Alter <i>urodzony dnia 11/11/32 lat 1/2 mies.</i>
		Stan: Wolny wdowiec Stand: ledig, Witwer <i>wolny</i>
3	Narzeczonej Der Braut	Imię i nazwisko, miejsce urodzenia, niemniej imiona, zatrudnienie, miejsce zamieszkania i nr. domu jej rodziców <i>Róża Frenkel, rodem ze Lwowa, córka matronki małżonki zmarłego kupca Jakoba Emanuela vel Mendela Frenkel i Pracy urodz. Bloch, we Lwowie ul. Timorawicza 19.</i>
		Wiek Alter <i>urodzona dnia 11/11/24 lat 5 mies.</i>
		Stan: wolna, wdowa Stand: ledig, Witwe <i>wolna</i>
4	Zaślubin Der Trauung	Dzień, miesiąc Tag, Monat <i>10 /: dziesiąty /: grudnia</i>
		Rok Jahr <i>Tysiąc dziewięćsetny ósmy /: 1908 /:</i>
		Miejsce Ort <i>Lwów—Lemberg</i>
5	Własnoręczny podpis z wymiennieniem miejsca zamieszkania Funkcjonującego przy zaślubinach rabina (szkolnika) Des die Trauung verrichtenden Rabbiners (Religionsweisers) <i>D. J. Caro, rabin we Lwowie.</i>	podpisany na sprawozdaniu zaślubin
6	Eigenhändige Unterschrift unter Angabe des Wohnortes Świadków i ich zatrudnienie Der Zeugen u. deren Beschäftigung <i>Isaak Halpern, Wolf Reiny obaj we Lwowie.</i>	

7 UWAGA — ANMERKUNG

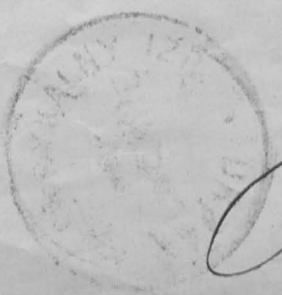
Przedłożono: 1. 2. Metryki urodzenia narzeczonych.
3. Sprawozdanie ślubne rabina D^{ca} Caro z potwierdzeniem głoszonych we Lwowie kapowiecki d. 14. 21. i 28 listopada 1908. —

Urząd metrykalny izraelicki
Israelitische Matrikenführung

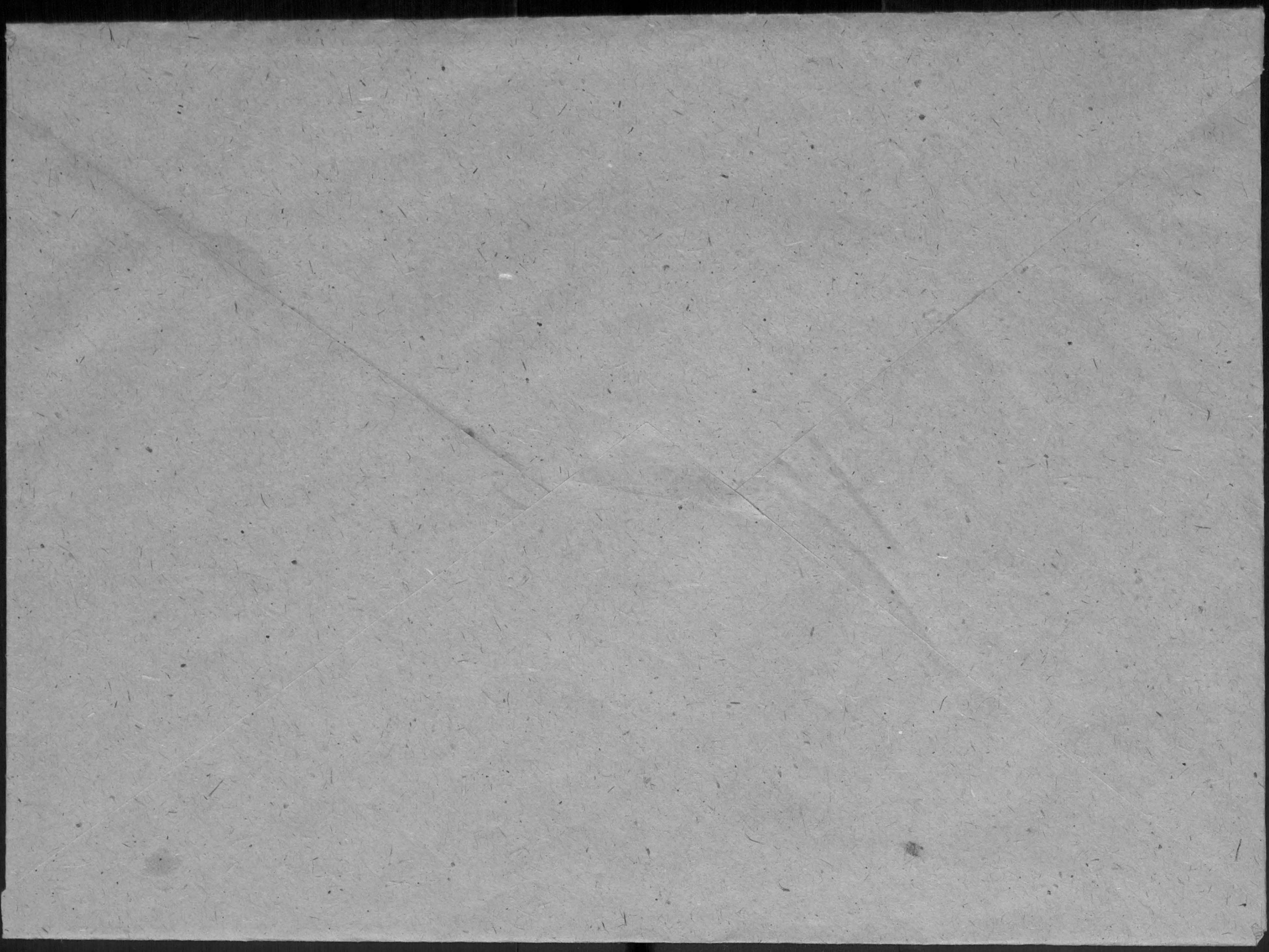
Lwów Lemberg 29 lipca 1915

Przewodzący metryki
Matrikenführer

[Signature]



Drukarnia I. Friedmana we Lwowie.



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.